

作法

【Sahou】

Notice

请注意

주의

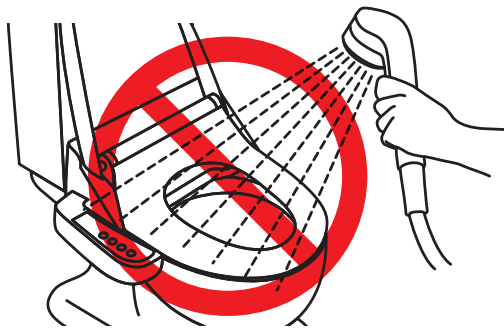
お願い



- Flush toilet paper down the toilet after use.
- 用完了厕所卫生纸请直接丢入马桶中冲掉。
- 사용을 마친 화장지는 그대로 변기에 버려주십시오.
- 使用済みのトイレトペーパーはそのまま流してください。



- Do not step on the toilet.
- 上厕时请坐在马桶上使用。
- 변기에 앉아 사용해 주십시오.
- 便座に腰掛けて使用してください。



- Please do not spray the shower on the toilet seat.
- 请不要用喷头淋湿马桶。
- 변기에 샤워기로 물을 끼얹지 말아 주십시오.
- 便座にシャワーをかけないでください。



- Please close the bathroom door while in use. Leaving it open during a shower or bath may trigger the fire alarm due to steam.
- 若在门扉敞开的状态下淋浴或入浴，蒸气可能会使火灾警报器动作。使用时请关上门。
- 문을 연 채로 샤워기나 욕조를 이용하면 수증기로 인해 화재감지기가 오작동을 일으킬 수 있습니다. 문을 닫고 이용해 주십시오.
- ドアを開けたままでシャワー・バスをご利用されると、蒸気で火災報知器が誤作動します。ドアを閉めてご利用ください。

おもてなし

【Omotenashi】



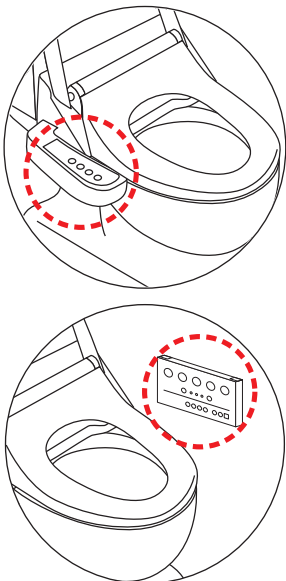
- We have installed cleaning instruments (bidets) in the toilets in the restrooms of the guest rooms. Please feel free to try them.
- 客房的厕所中设有清洗臀部的器具，欢迎多加使用。
- 객실 화장실에는 비데 시설이 설치되어 있으니 꼭 사용해 보시기 바랍니다.
- 客室のトイレには、お尻を洗う器具を設置しておりますので、是非使用してみてください。

Usage

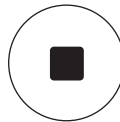
使用方法

사용 방법

使用方法



止



- Stops rear or front washing.
- 停止清洗臀部、女性专用臀部洗净的操作。
- 엉덩이 세정, 비데 세정 동작을 정지합니다.
- おしり洗浄、ビ데洗浄の動作を止めます。

おしり



- Use for rear washing.
- 进行清洗臀部时使用。
- 엉덩이 세정을 할 때 사용합니다.
- おしり洗浄のときに 사용합니다。

ビデ



- Use for front washing.
- 进行女性专用臀部洗净时使用。
- 비데를 세정할 때 사용합니다.
- 비데洗浄のときに 사용합니다。